



政府總部  
民政事務局

香港灣仔  
告士打道五號  
稅務大樓  
四十一樓

本局檔號：(3) in LM 241/2010 to HAB/C 2/12/1 Pt. 35  
電話：2594 6615  
圖文傳真：2802 4893

GOVERNMENT SECRETARIAT

HOME AFFAIRS BUREAU  
41/F, REVENUE TOWER  
5 GLOUCESTER ROAD  
WAN CHAI  
HONG KONG

香港中區  
昃臣道8號  
立法會大樓  
立法會秘書處  
民政事務委員會秘書  
(經辦人：方慧浣女士)

方女士：

立法會民政事務委員會  
2010年5月14日舉行的會議

就上述會議議程 V “強化香港文化軟件的發展和藝術及體育發展基金注資建議”，現謹提供就有關藝術及體育發展基金（基金）議員所要求的補充資料：

- (a) 就基金藝術部分的分配撥款事宜向民政事務局局長提供意見的諮詢委員會成員

諮詢委員會將於今年下半年成立。我們現正就委員會成員物色人選，以供民政事務局局長作出委任。委員會主要由非政府人員組成，包括藝術方面的專家。成員名單將於委員會成立後公布。

(b) 基金藝術部分用以資助藝術及文化項目的估計剩餘款額

假設長期平均投資回報率為每年4至5%，建議注資基金的30億元每年可帶來約1.2至1.5億元的收入。這筆收入將由基金的藝術和體育部分平分（即各佔6,000至7,500萬元）。對於資助由香港藝術發展局（藝發局）進行或推薦的計劃或項目，在落實加強每年預留的有關總撥款額至建議的約3,000萬元後，預計基金藝術部分將有約3,000至4,500萬元的投資收入，可用作資助對本港文化藝術進一步發展有貢獻的項目。

(c) 基金在過去五年用於資助殘疾人士的藝術及體育活動及受惠機構的數目

目前，基金的藝術部分主要資助由藝發局進行或推薦的四大類計劃或項目，即新苗資助計劃、支援新進藝術家計劃、對中小型藝團的支援，以及藝術教育、藝術推廣和民間參與。雖然為殘疾人士而設的藝術活動並非列於上述四大類別內，但當局在過去五年透過基金共撥出超過140萬元，以資助兩個非政府機構舉辦的11項殘疾人士藝術項目（詳情載於附件A）。

除基金外，藝發局、康樂及文化事務署（康文署）和藝術發展基金亦在同一期間共提供逾400萬元，以資助43個為殘疾人士而設的藝術項目，涉及17個受惠機構。

體育方面，基金過去五年向10項體育計劃撥出約540萬元資助。有關計劃主要為了協助殘疾運動員備戰大型國際或全國性綜合運動會（五項計劃），以及支持殘疾運動員參與該等運動會（兩項計劃）。其餘三項計劃的撥款則用於在香港為殘疾人士舉辦大型國際賽事。受惠機構主要包括香港殘疾人奧委會暨傷殘人士體育協會，以及香港弱智人士體育協會。有關計劃詳情載於附件B。

康文署過去五年亦向香港殘疾人奧委會暨傷殘人士體育協會，以及香港弱智人士體育協會提供約共3,830萬元資助，以支持兩個機構推動殘疾人士參與體育活動，並協助他們在比賽中爭取佳績。

至於議員在討論“強化香港文化軟件的發展”時提及受資助藝團提供學生優惠門票的統計數字，我們現正與有關藝團整理所需資料。一俟資料準備妥當，便會向事務委員會報告。

民政事務局局長

（羅莘桉



代行)

二零一零年六月二十二日

透過藝術及體育發展基金向殘疾人士藝術項目提供的資助

(2005-06 年度至 2009-10 年度)

計劃	受惠機構	金額 (元)
<b>2007-08 年度</b>		
多項計劃資助 (2008-10) (1) 畫舞翩翩 (2) 「藝無疆」之一：3+3 攝影展 (3) 「藝無疆」之二：新晉展能藝術家大匯演 (4) 社區的聲音：一人一故事劇場發展計劃	香港展能藝術會	420,000
(5) 藝術同參與觀眾拓展試驗計劃	香港展能藝術會	175,000
多項計劃資助 (2008-10) (6) 「行行重行行」音樂旅程 (社區音樂推廣計劃) (7) 絲綢之路 1 飛蛾舞會 (社區戲劇推廣計劃) (8) 遊蕩於人生風景 (社區舞蹈推廣計劃)	亞洲民眾戲劇節協會	500,000

計劃	受惠機構	金額 (元)
<b>2008-09 年度</b>		
多項計劃資助 (2009-11) (9) 「拉近藝術」計劃 (10) 「一人一故事劇場」在融合學校戲劇教育計劃 (11) 「尋求社區藝術」講座系列	香港展能藝術會	354,193
<b>總計</b>		<b>1,449,193</b>

## 透過藝術及體育發展基金向殘疾人士體育計劃提供的資助

(2005-06年度至2009-10年度)

計劃	受惠機構	金額 (元)
<b><u>2006-07年度</u></b>		
2006年遠東及南太平洋區傷殘人士運動會參賽運動員的備戰工作	香港弱智人士體育協會	500,000
2006年遠東及南太平洋區傷殘人士運動會參賽運動員的備戰工作	香港殘疾人奧委會暨傷殘人士體育協會	488,150
資助參與第七屆全國殘疾人士運動會	香港殘疾人奧委會暨傷殘人士體育協會	645,650
<b><u>2007-08年度</u></b>		
資助舉辦2007年世界夏季特殊奧運會執法人員火炬跑終點聖火跑 (香港)	香港弱智人士體育協會	528,455
2008年遠東及南太平洋區傷殘人士運動會參賽運動員的備戰工作	香港殘疾人奧委會暨傷殘人士體育協會	500,000
<b><u>2008-09年度</u></b>		
2008殘疾人奧運會參賽運動員的備戰工作	中國香港賽艇協會	100,000
資助參與2008殘疾人奧運會	香港殘疾人奧委會暨傷殘人士體育協會	1,161,732

計劃	受惠機構	金額 (元)
<b>2009-10年度</b>		
資助舉辦2009年的第三屆亞太區硬地滾球錦標賽	香港殘疾人奧委會暨傷殘人士體育協會	650,1000
資助舉辦2009年的第一屆國際智障人士體育聯盟世界室內賽艇錦標賽	香港弱智人士體育協會	350,000
2010亞洲殘疾人運動會參賽運動員的備戰工作	香港殘疾人奧委會暨傷殘人士體育協會	500,000
<b>總計</b>		<b>5,423,987</b>